

Table with subscription rates: Trimestre: capital 4 00, Año en la idem 15 00, Trimestre: fuera de la capital 4 50, Año: fuera de la idem 16 00, Año en el extranjero 40 00, Número suelto, 5 céntos. - Atrasado, 25

Año IX.—Número 3.165

SANTANDER.—Domingo 10 de noviembre de 1901

Teléfono número 139

Advertisement for O. Francisco Pedraja Gargollo, VIII ANIVERSARIO DE QUE FALLECIÓ en esta ciudad el 10 de noviembre de 1893. Includes text about funeral services and a R.I.P. notice.

Advertisement for 'Album Poético' by J. Martínez Nacarino. Features the title 'NOC TURNO' and a poem about a night watchman.

Article titled 'NOC TURNO' by J. Martínez Nacarino. A poem describing the solitude and vigilance of a night watchman.

Article titled 'Detalles de un incendio' (POR TELÉGRAFO). Reports on a fire in Madrid, mentioning the destruction of a building and the loss of property.

Section 'Candidatura para concejales' (Segundo distrito). Lists candidates Don Manuel Sánchez Sarachaga and Don Felipe Leguina y Huidobro.

Text discussing the political and social conditions of the second district, mentioning the need for reform and the role of the council.

Section 'Candidatura para concejales' (Tercer distrito). Lists candidates Don Alberto Gutiérrez Vélez and Don Julio Castanedo y Rivero.

Text discussing the political and social conditions of the third district, focusing on the interests of the community.

Section 'Candidatura para concejales' (Cuarto distrito). Lists candidates Don Ernesto Casuso y Herrera and Don Antonio Montero y Rodríguez.

Text discussing the political and social conditions of the fourth district, highlighting the need for better governance.

Section 'Candidatura para concejales' (Séptimo distrito). Lists candidates D. Antonio Mazarrasa y Quintanilla.

Text discussing the political and social conditions of the seventh district, emphasizing the importance of local representation.

Section 'Franceses y turcos' (POR TELÉGRAFO). Reports on diplomatic relations between France and Turkey.

Text discussing the diplomatic tensions and the role of the press in reporting on international affairs.

Section 'Causas señaladas para verse en juicio oral'.

List of legal cases scheduled for oral trial, including various civil and criminal matters.

Advertisement for 'DR. BENET MÉDICO Y DENTISTA' located at Calle de la Puerta, 14.

Advertisement for 'J. Marañón Martínez' as a specialist in women's diseases and surgery.

Advertisement for 'DR. CORPAS CASTANEDO OCUJLISTA' located at San Francisco, 13, 2nd floor.

Section 'Los Municipios'. Discusses the role of municipalities in local governance and the impact of recent laws.

Section 'Occupaciones diarias de Su Santidad'. Discusses the daily activities and duties of the Holy See.

Section 'LAS CORTES' (POR TELÉGRAFO). Reports on the activities of the Spanish Cortes.

Text discussing the political and social conditions of the Cortes, including the role of the Senate and the Chamber of Deputies.

Section 'TRIBUNALES'. Reports on the activities of the courts.

Text discussing the legal system and the role of the judiciary.

Section 'Los fogoneros' (POR TELÉGRAFO). Reports on the activities of the firemen.

Text discussing the role of firemen in public safety and the challenges they face.

Section 'Teatro'. Reports on the activities of the theater.

Text discussing the state of the theater and the role of actors and directors.

Section 'CATEDRAL'. Reports on the activities of the cathedral.

Text discussing the religious and cultural activities of the cathedral.

Section 'SANTISIMO ROSARIO'. Reports on the activities of the Holy Rosary.

Text discussing the religious and cultural activities of the Holy Rosary.

Section 'SANTA LUCIA'. Reports on the activities of Santa Lucia.

Text discussing the religious and cultural activities of Santa Lucia.

Section 'CATEDRAL'. Reports on the activities of the cathedral.

Text discussing the religious and cultural activities of the cathedral.

Section 'SANTISIMO ROSARIO'. Reports on the activities of the Holy Rosary.

Text discussing the religious and cultural activities of the Holy Rosary.

Section 'SANTA LUCIA'. Reports on the activities of Santa Lucia.

Text discussing the religious and cultural activities of Santa Lucia.

Section 'ESPECTACULOS'. Reports on the activities of the spectacles.

Text discussing the state of the theater and the role of actors and directors.

Text discussing the state of the theater and the role of actors and directors.

Section 'Funciones para hoy'. Reports on the activities for today.

Text discussing the religious and cultural activities for today.

Section 'El oculista VIÑA LOMBA'. Reports on the activities of the oculist.

Text discussing the activities of the oculist and the state of the profession.

Section 'Santisimo Rosario'. Reports on the activities of the Holy Rosary.

Text discussing the religious and cultural activities of the Holy Rosary.

Section 'Teatro'. Reports on the activities of the theater.

Text discussing the state of the theater and the role of actors and directors.

Junta de Obras del puerto 34.119 pesetas 64 céntimos.

Además recaudó la Junta, por derechos de muelles, grúas y demás servicios del puerto, durante dicho mes, 3.560 pesetas, 90 céntimos.

Biel en Italia

Ha llegado a nuestras manos un ejemplar de la importante revista que se publica en Roma con el título de Le Cronache Musicali...

En la primera plana del número extraordinario que tenemos a la vista, aparece un magnífico fotograbado en color, al pie del cual dice «Il Tenore GIULIANO BIEL».

El retrato del gran cantante español es perfectísimo: Biel (está hablando), como suele decirse. Sus rasgos fisonómicos se destacan con vigoroso relieve y con exquisita pureza de líneas...

En el texto se hacen de Julián Biel grandes elogios con motivo de su «debut» en el Teatro Adriano con la ópera Carmen. Recuerda el crítico de la revista romana los triunfos de Biel, la fama en poco tiempo adquirida por el admirable tenor español...

«Dotado de una voz extensísima, de agradable timbre, llena y clara en todos los registros, ha demostrado—dice el articulista de Cronache Musicali—saber plegarla y adaptarla a tutte le sfumature, emitiéndola siempre con seguridad y habilidad extraordinarias.»

«Discípulo de nuestro Cotogni—sigue diciendo—hace verdaderamente honor al maestro.»

«Celebrado durante toda la obra con aplausos insistentes y unánimes, Biel se vio obligado a repetir la romanza del fiore, a la cual sabe imprimir un colorido y una expresión de rara finura artística.»

Y así continúa el articulista prodigando entusiastas elogios a nuestro eminente compatriota.

En otro lugar del mismo número de la revista romana hallamos un suelto con el título «L'opera italiana in Germania», en el cual, entre otras cosas, se dice que un conocidísimo empresario está haciendo gestiones para dar en Baviera varias funciones de ópera italiana con el concurso de eminentes artistas...

«A mediados de noviembre comenzará la campaña» que prepara el aludido empresario, el cual se propone proseguir la proyectada tournée artística por las principales capitales de Alemania.

Muy de veras celebramos estas buenas noticias que nos trae la revista romana, y por tan brillantes éxitos enviamos desde estas columnas nuestra cordial felicitación a nuestro querido amigo y casi conterráneo Julián Biel.

Los que padezcan de reumatismo y quieran ponerse a salvo de agravaciones en tan penosa enfermedad, resguardándose de la lluvia, comprando un impermeable de la marca «El Gallo». De venta en los principales comercios.

La tos, ronquera, cosquilleo, resaca y padecimientos de garganta se curan con las pastillas Crespo de Mentol y Cocaina. A la primera pastilla se calma la tos y se nota la mejoría. En todas las farmacias, pesetas 1'50.

Hacemos saber a los estudiantes que con permiso del excelentísimo señor Obispo cursan Humanidades fuera del Seminario, que el texto de Historia Universal es el que ha escrito y publicado el presbítero doctor don Martiniano Martínez Ramírez.

El director del Gabinete electro-terápico (Méndez Núñez, 19) ha recibido un nuevo testimonio de curación obtenida con la aplicación del utilísimo aparato «Faja eléctrica», que dice así:

Señor Director: Le dejo mi faja eléctrica para que la reponga los hilos. Ruego a usted lo haga en el día, pues me encuentro tan bien de mi catarro intestinal crónico, que temo volver atrás si me veo obligado a estar sin ella un día más.

Creo que mi curación es segura, y las ya he podido prescindir de purgantes y laxantes en el mes y medio que llevo usando su importante invento. Su casa, en Chinchón; de usted afectísimo s. s. q. b. s. m., Dr. José García Escobar, registrador de la Propiedad de Chinchón.

Las dispesias y dolor de estómago con anemia se curan con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos. Pídale siempre Elixir Saiz de Carlos, único acreditado, único que cura. Ocho años de éxitos constantes. Exíjase en las etiquetas la palabra «Stomaxil», marca de fábrica registrada en Europa y América.

Hemos recibido el número segundo del periódico local «El Anunciador Noticiero», el cual ha mejorado notablemente y publica varios atinados trabajos de redacción en los que se ocupa de diferentes asuntos locales.

Movimiento demográfico GOUBRDO EN EL DIA DE AYER Nacimientos: Varones, 2; hembras, 2. Defunciones: José Bueno Hoyos, 41 años, San Sebastián, 12, 1.º Francisco Villa García, 52 años, Viñas, 6, primero.

Julián Soto Gutiérrez, 22 años, San Sebastián, 3, 2.º Matrimonios: 4.

Accidentes del trabajo Ayer al mediodía, estando trabajando un obrero vecino de Bezana, llamado José Reigadas, en la fábrica de cerveza la Anstríaca, le cayó encima de la mano derecha una viga, que le produjo una herida avulsiva en el dedo medio de la mano derecha.

A otro obrero, vecino de Cuatro Caminos, llamado Adolfo Marín Toca, que trabaja en los talleres de los señores Dóriga, le saltó al ojo izquierdo una rebarba, resultando con una contusión que interesaba la cornea.

Ambos fueron curados en la Casa de Sorro. En el Asilo de Noche de Calzadas Altas pernoctaron ayer cinco hombres y tres mujeres.

Hoy, a las diez de la mañana, comenzarán a prestar servicio, con motivo de las elecciones, los serenos municipales, los cuales estrenarán los uniformes de que recientemente se les ha dotado.

Anoche, a las siete, rieron dos muchachas en la plazuela de la Libertad, formando el consiguiente escándalo, hasta que intervino el guardia municipal de punto.

En el próximo vapor correo se enviarán a Veracruz, desde este puerto, dos carabinas, modelo 1895, mil cartuchos para las mismas y 21 sables de oficial, de la fábrica de Toledo; armas que son remitidas por nuestro Gobierno al de Méjico y que han sido pedidas por éste con objeto de estudiarlas y ver si le conviene dotar de ellas al ejército mejicano.

Llamamos la atención de nuestros lectores sobre la triste situación en que se encuentra un matrimonio habitante en la Cuesta del Hospital, número 12, piso tercero.

El marido es un pobre soldado que peleó en Cuba durante la última campaña, y su esposa una honrada sirvienta, que en la actualidad se halla enferma.

José V. Ruiz, que así se llama el aludido sujeto, sufrió en el Hospital hace algún tiempo una delicada operación, consecuencia de los padecimientos contruidos en la funesta y durísima campaña de Cuba, donde defendió el derecho de la patria, y se halla en la actualidad en lastimoso estado de salud, imposibilitado para el trabajo.

Con verdadero interés recomendamos a nuestros lectores al citado matrimonio que, como decimos arriba, habita en la Cuesta del Hospital, 12, 3.º

Esperamos que no han de ser sordos a este llamamiento los lectores de nuestro periódico, que tantas pruebas dan constantemente de sus generosos y caritativos sentimientos.

Podemos asegurar, competentemente autorizados, que no es cierta la noticia publicada por algunos periódicos locales, de uno de los cuales la tomamos nosotros, referente a la venta de la casa-palacio del marqués de Villatorre al marqués de Comillas.

Según nos aseguran, no ha habido siquiera trato ni negociación de ningún genero, ignorándose el fundamento y procedencia de la noticia.

Telegramas detenidos Gijón: Moisés Fernández; telegrafos. La Carolina: Mazarrasa; sin señas.

Recomiendo ropa Normal del doctor Faeger, Baldomero García, Rivera, 21.

Romaneó de ayer Reses mayores, 19; menores, 12; con peso de 3.790 kilos. Cerdos, 11; con idem de 1.011 idem. Corderos, 34.

Mercancías llegadas ayer por pequeña velocidad en el ferrocarril del Norte: 104 y 204 bultos de salvado, a Cuesta y González; 73, 74 y 80 idem paja, a Bezanilla, Cruz y Valle; 12, 2, 2 y 35 idem vino, a Leita, Méndez, Basterrechea y Riojano; 3 y 5 de aceite, a Solar y a la orden; 1 idem galletas, a Velarde; 2 idem aguardiente, a Soriano; 1, 1, 9 y 30 idem alubias, a García, Marín, Pichin y García; 100 idem harina, a García; 1 idem pastas, a la orden; 1 idem garbanzos, a Gómez.

Observaciones atmosféricas tomadas por el óptico señor García: Altura barométrica. A las ocho de la mañana: 764'3. A las doce idem idem...: 764'6. A las seis de la tarde...: 765.

Temperatura. A las ocho de la mañana: 10'2. A las doce idem idem...: 15'2. A las seis de la tarde...: 12'8. Máximo del termómetro: 15'7. Mínimo idem idem...: 7. Tendencia del barómetro. subir.

Programa de las piezas que ejecutará hoy la banda municipal, a las 11 y media de la mañana, en el Boulevard: Paso doble, «E. Calvo el Rey».—Rennati. Preludio y siciliana de «Cavallería Rusticana».—Mascagni.

Bailables de la ópera «Feramoro», (a) «Danza de Bayaderas», (c) «Los novios de Kachimir».—Rubistein.

Valses del «Rhin al Danubio».—Keler Bela.

Sección marítima En el día de ayer hubo en el puerto el siguiente movimiento: Buques entrados Vapor español «Peñacastillo», de Maryport, en lastre.

Vapor español «Astillero», de Ayr, en lastre. Vapor «Donostya», de San Sebastián, con carga general.

Vapor español «México», de Llanes, con carga general. Vapor español «María Cruz», de Gijón, con carbón.

Buques salidos Vapor inglés «Oakville», para Cardiff, con mineral. Idem «Rosella», para Glasgow, con idem.

Idem «Perseverance», para Sunderland, con idem. Vapor español «Gaditano», para Coruña, con carga general.

Vapor español «Goya», para idem, con idem.

Situación de los buques surtos en bahía al anochecer de ayer: Puertochico.—Aviso de guerra «Urania». Dehesa.—Vapor español «México». Albareda.—Vapor español «María Clotilde» y el «Donostya».

Tercer muelle de Maliaño.—Vapor inglés «Hart». Cuarto idem.—Vapores españoles «Josepha Anton» y «María Cruz».

Quinto idem.—Vapor noruego «Unique» y el español «Cabo Palos».

Astillero.—Vapor español «Peña Cabarga». San Salvador.—Vapor alemán «Sirius» y el noruego «Altair».

En bahía.—Vapores españoles «Maliaño», «San Ignacio de Loyola», «Donata», «Peña Rocías», «Peña Castillo» y el «Astillero», é inglés «Cullinvaud».

Situación de los buques de esta matrícula en el día de ayer: Compañía Santanderina «Peña Angustina».—En Cardiff. «Peña Cabarga».—En Santander. «Peñacastillo».—En Santander. «Peña Rocías».—En Santander. «Peña Sagra».—En Bilbao.

Compañía Montañesa «Astillero».—En Santander. «Camargo».—En viaje a Rotterdam. «Matienzo».—En Ardrosan. «San Salvador».—En Rotterdam.

Compañía del vapor «Eles» «Eles».—En Barcelona.

Mareas para hoy Pleamar.—Mañana: 2'28; tarde: 2'46. Bajamar.—Mañana: 8'45; tarde: 9'01.

DULCE DE MANZANA Superior a los de guayaba, membrillo y demás similares; se recomienda como Rey de los postres por sus condiciones tónico-estomacales.

Se vende en ultramarinos y confiterías. Fabricantes: L. TAMES, CUANDA y COMAÑA.—Llanes.

El conocido y acreditado almacenista de carbones don J. A. Miquelarena pone a la disposición de sus favorecidos los cargamentos de los barcos «San Ciprián» y «San Andrés», que son esperados en nuestro puerto dentro de la presente semana. Ya se sabe por los industriales que estos cargamentos son de carbón de Samuño, el mejor del...

Café Cantabro Grandes conciertos por tarde y noche. Véase en 4.ª plana el anuncio titulado Relojería de Neugart.

El más rico perfume, Agua Colonia Orive.

Se necesitan oficiales bordadoras Informarán en esta Administración.

Ricardo Ruiz Pellón DENTISTA Alameda Primera, 10 y 10, principal, derecha

J. B. RUIZ.—DENTISTA Blanca, 28, segundo (portal de la fotografía de Zenón Quintana)

JAMÁS PASA de MODA Un buen dentífico es como la buena música. Jamás pasa de moda. Por eso cuenta treinta y un años de vida, y se venden por una sola casa de Madrid, la de D. G. García (Capellanes, 1), 20,000 frascos al mes de LICOR DEL POLO DE ORIVE, el mejor dentífico del mundo.

Por orden del juez de instrucción ha sido detenida en el Astillero la vecina de aquel pueblo María Rodríguez y Rodríguez.

La guardia civil de Molledo ha detenido en el pueblo de Santa Ollala a dos pordioseros ambulantes llamados José González Castillo, natural de Valladolid y Catalina Álvarez, de León, a quienes se considera autores del robo cometido el domingo último en Bercedo.

A los detenidos sólo se les ocupó la cantidad de 75 céntimos.

En la noche del jueves último hubo una reyerta en el pueblo de Regules, de la que resultaron heridos un muchacho llamado Manuel Setién y dos mujeres llamadas Adela Coterón y Mariana Gómez.

Anteayer se ahogó un niño de 16 meses llamado Ramón Fernández en una marisma que hay cerca de la finca de Juenga, término de Guernizo.

Según parece, estaban jugando cuatro niños hermanos cerca de la marisma y de repente resbaló uno de ellos y cayó a la marisma arrastrando a su hermanito, el cual no pudo salir y se ahogó a la vista de sus tres hermanos que no le pudieron socorrer.

La guardia civil de Renedo ha denunciado a varios vecinos de aquel pueblo por tener sus reses pastando en la pradera titulada La Cotera.

Según nuestras noticias, parece que en algunos pueblos de esta provincia, Liérganes, Escalante y Hazas en Cesto entre ellos, no se harán hoy con mucha tranquilidad las elecciones de concejales.

Ayer, a las ocho, ocurrió una sensible desgracia en las minas que en Obregón tiene la Compañía Orocera.

Estaban haciendo maniobras con un tren de tierras minerales, y al ir a descargar dicho tren el obrero Benito Polanco Marcano, lo hizo con tan mala suerte que cayó entre los vagones al tiempo de andar el tren, siendo arrollado por un vagón, que le causó la muerte instantáneamente.

El desgraciado obrero tenía 19 años y era soltero y natural de Los Corrales de Buelna. Deja padre y madre.

El Juzgado se personó en el sitio de la desgracia, empezando a instruir diligencias.

EL GLOBULO ROJO Poderoso antianémico, preparación ferruginosa del licenciado D. Avelino Ruiz Capillas, curación radical de la anemia, clorosis, debilidad general en hombres, mujeres y niños.—Por mayor G. G. Capellanes, 1, autor, Santiago, 2, Madrid. En Santander, Sociedad española de Droguería general.

discusión de los presupuestos, empezando por el exámen del de obligaciones generales del Estado.

Este ofrece la particularidad de que la Reina aparece con dos sueldos, uno hasta el próximo mes de mayo como Regente del reino, y otro, a contar de aquella fecha, como viuda de Alfonso XII.

De China Telegrafían de Pekín que la primera agitación producida por la muerte de Li-Hung-Chang ha sido apaciguada.

La ciudad permanece tranquila. El cadáver ha sido colocado en un ataúd.

La Corte se encuentra a una jornada de Che Fu-Seu. Dos exploradores ingleses que se encontraron de frente con el cortejo imperial han sido detenidos por sospechar que eran espías.

De Marruecos De Tánger telegrafían que, según noticias recibidas en aquella capital, el Sultán ha demorado su salida de Marrakesh para la Corte de Fez.

También circulan rumores de que se reproducen las colisiones entre las kábilas de Femor y Beni-Hassem, habiéndose librado entre ambas sangrientos combates.

Reclamación Otro despacho de la misma procedencia dice que el representante de Portugal en Tánger ha presentado una reclamación al Gobierno marroquí con motivo del asesinato de un súbdito portugués, que se cometió hace pocos días.

Accidente ferroviario Telegrafían de París que, según noticias de Eause, una máquina aislada chocó con un tren de mercancías, quedando empotradas las dos locomotoras y destrozados varios vagones.

Resultaron muertos tres empleados del tren de mercancías y otros dos heridos.

Artículos para dibujo y pintura ARCOS DE DÓRIGA. NÚM. 3



Madrid 9 y 10—(Varias horas.) Sagasta enfermo

El presidente del Consejo no ha despachado con la Reina por encontrarse ligeramente acatarrado.

El catarro es de poca importancia, habiéndole permitido estar levantado todo el día.

Le han visitado el capitán general, el ministro de la Gobernación, el señor Canalejas y otras personalidades del partido liberal.

Por esta causa se ha suspendido el Consejo anunciado para hoy.

Dimisión El general Polavieja, que era presidente de la Comisión que ha de dictaminar sobre el proyecto de ley constitutiva de la Armada, ha dimitido su cargo.

Créese que el Gobierno ofrecerá el puesto vacante al general Primo de Rivera.

Linares Telegrafían de Tánger que a bordo del vapor correo Piélagos ha llegado a aquella plaza el general Linares, el cual se hospeda en el Hotel Cecil.

Escuadra inglesa De Atenas telegrafían que la escuadra inglesa mandada por el príncipe Luis de Batemberg, que se encontraba en Volo, ha salido súbitamente para Salónica.

Su viaje créese relacionado con la cuestión franco-turca.

Contra los jesuitas Telegrafían de París que ha comenzado la persecución contra los jesuitas, que continúan dedicándose a la enseñanza en la vecina República.

Deportación De Londres telegrafían, con referencia a noticias del Cabo, que las autoridades deportarán en adelante fuera de la colonia a los prisioneros boers.

Viajero regio Telegrafían de Viena que el Rey Jorge I de Grecia ha regresado a Atenas.

Caridad De París telegrafían que Mr. Santos Dumont ha enviado al prefecto Mr. Lepin la suma de 50.000 francos para que la distribuya entre los pobres.

Dicha cantidad es la mitad del premio Deutsch que le fué otorgado por su aerostato «Santos Dumont, número 6».

De sanidad Telegrafían de Zaragoza que comisionados por el ministerio de la Guerra para girar una visita de inspección a los cuarteles con motivo de los frecuentes casos de fiebres tifoideas que se registran en la guarnición de aquella ciudad, han llegado varios individuos del Cuerpo de Sanidad Militar.

Se ha comprobado que el número de casos de la citada enfermedad es igual ó mayor a los registrados en todas las demás guarniciones de España.

Ingleses y boers De Londres telegrafían, con referencias a noticias de Durban, que los ingleses han concentrado tropas coloniales entre Constadt y la frontera para evitar la posible invasión por el desfiladero de Leona, de varios comandos boers que se encuentran en las cercanías de Rhodes.

Una sentencia Tribunal de apelación de Nicaragua ha declarado la caducidad del derecho exclusivo reconocido a una compañía inglesa para establecer una línea de vapores entre Río de San Juan y el lago Nicaragua.

Cacería de hombres Dicen de Ladesword (Estado de Kansas) que los 30 forzados evadidos de la prisión buscaron refugio en el territorio indio de Portowille.

Cinco de los fugitivos fueron cercados por los indios, que mataron a tres é hirieron a dos.

Más del Congreso La sesión del Congreso ha transcurrido sin incidentes dignos de mención.

Se hicieron algunas preguntas sobre asuntos de escaso interés.

El duque de Almodóvar del Río leyó los presupuestos de las posesiones del golfo de Guinea.

El señor Llorens combatió los créditos extraordinarios para Marina.

Escándalo concejil Dicen de Cádiz que al verificarse en el Ayuntamiento el sorteo de los concejales salientes, se promovió un gran tumulto.

Un concejal fué abofeteado. Tuvieron que intervenir para poner paz entrelas contentientes la policía y la benemérita.

EL CORRESPONSAL.

Continuó la discusión del acta de Toledo.

Del Senado En el Senado ha habido escasa animación.

Se aprobaron los dictámenes referentes a la canalización del Ebro.

Se aprobaron también los dictámenes de reorganización de los cuerpos de intendencia é intervención de Guerra y otro de liquidación de los presupuestos extraordinarios y conversión de la Deuda.

Se aplazó para el lunes la discusión del proyecto prohibiendo la acuñación de la plata.

De enseñanza Se ha firmado un decreto disponiendo que en las oposiciones á escuelas es innecesario el programa de la asignatura Trabajos de Investigación.

Desgracia En Cerain (Guipúzcoa) se hundió un tablado que se aprovechaba para la conducción de mineral.

Resultaron dos obreros muertos y cinco con heridas graves.

Nuevos senadores El lunes se firmarán los nombramientos de dos senadores vitalicios para cubrir las vacantes por fallecimiento del Duque de Alba y del señor Merelo.

«Nueva España» Dicen de Las Palmas que ha entrado en aquel puerto, de arribada, el cañonero Nueva España.

En Cádiz ha producido gran alegría esta noticia, pues había allí temores de que hubiera ocurrido algún percance desagradable al Nueva España, que tiene las calderas en muy mal estado.

Ya se preparaba a zarpar en busca suya el Infanta Isabel, cuando se recibió la noticia de su llegada al puerto de Las Palmas.

El presupuesto de Guerra La Comisión de presupuestos ha aprobado el del ministerio de la Guerra.

Distinciones á un diplomático español La mayoría de los soberanos europeos han concedido al representante de España en Pekín grandes cruces, como recompensa de sus gestiones diplomáticas, durante la cuestión china, en pró de los intereses europeos.

Lucha entre trabajadores Dicen de París que en los desmontes de la línea férrea de Epinal á Dijon gran número de trabajadores franceses persiguieron á otros, italianos, é invadieron los talleres en persecución de ellos.

Entre los agresores hubo tres heridos. En los talleres se hicieron muchos destrozos.

Los presupuestos El lunes, el señor Navarro Reverter de acuerdo con las minorías, á excepción de los conservadores, planteará un debate censurando la tardanza en discutir los presupuestos.

¿Se puede vivir? En el Congreso se han recibido los datos referentes á los recargos que implantan los municipios con motivo del pago á los maestros.

En seis mil pueblos aumentará mucho el impuesto de consumos.

La cuestión franco-turca Telegrafían de Constantinopla que el representante de Francia ha recibido obligaciones de Aduanas representativas del crédito del súbdito francés Mr. Lorando, causa de las reclamaciones de Francia.

De la misma capital turca dicen que ha fallecido el gran visir Halifibat.

Príncipe de Gales De Londres dicen que ha sido nombrado príncipe de Gales el duque de York.

Fallecimiento Dicen de Cádiz que ha fallecido el contralmirante señor Duenias.

Catalanistas y republicanos Comunican de Barcelona que con motivo de un artículo publicado por el periódico republicano «La Publicidad» contra los catalanistas, los estudiantes, reunidos, han acordado protestar.

La redacción de «La Publicidad» está custodiada.

Témese que hoy, con motivo de las elecciones, surjan sucesos desagradables.

Escándalo concejil Dicen de Cádiz que al verificarse en el Ayuntamiento el sorteo de los concejales salientes, se promovió un gran tumulto.

Un concejal fué abofeteado. Tuvieron que intervenir para poner paz entrelas contentientes la policía y la benemérita.

EL CORRESPONSAL.



Table with exchange rates for DE MADRID, DE BARCELONA, and DE BILBAO, listing various items and their prices for two consecutive days.



Advertisement for 'Cronica Provincial' featuring a large illustration of a steamship and text describing the publication's content and subscription information.

RESTAURANT El Cantábrico de Pedro Gómez Fernández

HERNAN-CORTES.—(Palacio del Sr. Macho)

TELÉFONO NÚMERO 200

Cocina francesa y española.—Servicio a la carta.—Comedores amplios e independientes

Plato del día.—Pichones con guisantes.

Anuncios LA GRAN BRETAÑA Compañía, 22.—Teléfono, 322

Este establecimiento pertenece desde su fundación a don Manuel Mata Aguirre y no tiene sucesor alguna.

Jarabe antiferino DEL DOCTOR SANZ

Curación pronta y segura de la tos ferina.

PARAGUAS DE LA FÁBRICA DE Mr. AUGUSTE CAUVIN

Ya se encuentran a la venta las últimas novedades en su depósito de Santander: Granjería de DON JUAN ORESPO, 25, SAN FRANCISCO, 25.

VINO DE LACTO FOSFATO DE CAL JIMENEZ

BOTELLA, TRES PESETAS

Farmacia, Viuda de R. Jiménez, Plaza de la Libertad (Casa de los Jardines).—Teléfono, 33

Camas, JERGOINES DE MUEBLES, SILLERÍAS, ESPEJOS

Para ampliaciones inmejorables DESDE CINCO DUROS EN ADELANTE, CON MARCO

LA EQUITATIVA Gran almacén de muebles

Talleres especiales de ampliaciones fotográficas

RELOJERÍA ELÉCTRICA DE OGEJO PLAZA VIEJA, núm. 2.—SANTANDER

Terminados los trabajos de instalación de esta nueva relojería en el local que antes ocupó la de D. F. Pérez, queda abierta al público con un gran surtido de relojes de cuadro, de Mores, reguladores, despertadores y relojes de bolsillo, de oro, plata, acero y níquel

PARA COMBATIR EL FRÍO acaba de recibir El Valenciano de la calle de JUAN HERRERA

EL MÁS BARATO

Cognac Domecq Botella de 3/4 litro, 1 racimo, 2 ptas.

Alto al público

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

Se necesita un capataz para trabajos de movimientos de desmonte en vía férrea; Informarán en esta Administración.

El CALZADO DE GOMA más elegante y más duradero se fabrica por la BOSTON RUBBER SHOE CO. IA

Fábrica de mosaicos venecianos-romanos-CONGLOMERADOS Y PIEDRA ARTIFICIAL

DE V. VALDERRAMA SANTANDER

ELVIRA TOGA LA MAS ANTIGUA Y ACREDITADA BORDADORA

CONFITERÍA DE VARONA

D'HERS PROFESSEUR DE LANGUES

Los aficionados al buen CAFE deben probar las nuevas clases de La Universal, Blanca, 19, las cuales superan en fuerza, aroma y buen sabor a todas las conocidas.

Maiz, habas, cebada, salvados, harinillas, aceites y coloniales.

CIPRIANO VILLEGAS

Los legítimos chocolates de los RR. PP. Benedictinos son el mejor, mas nutritivo y agradable de los alimentos.

De venta: Establecimiento de Fernando Ruiz é hijos.

Médico homeópata

RELOJERIA DE NEUGART

Vapores al Puntal

VINO DE FOSFOGLICERATO DE CAL DE CHAPOTEAUT

VINO DE FOSFOGLICERATO DE CAL DE CHAPOTEAUT

VINO DE FOSFOGLICERATO DE CAL DE CHAPOTEAUT

HIJOS DE ZULOAGA, ortopédicos CASA FUNDADA EN 1853

Sales antirreumáticas del Dr. Sanz

Sun Insurance Office

“La Reina Martir,,

Quo Vadis..?

LAMPISTERÍA MODERNA Y FUNDICION ARTÍSTICA

Brazos de metal para luz eléctrica

ASMA • OPRESION

Pérez del Molino y Compañía

DROGUERÍA

ASMA • OPRESION

PILDORAS Y JARABE de BLANCARD

RELOJERIA DE NEUGART

Vapores al Puntal

VINO DE FOSFOGLICERATO DE CAL DE CHAPOTEAUT

VINO DE FOSFOGLICERATO DE CAL DE CHAPOTEAUT

VINO DE FOSFOGLICERATO DE CAL DE CHAPOTEAUT

SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

LINEAS DE OUBA Y MÉJICO

LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA

LINEA DE FILIPINAS

LINEA DE BUENOS AIRES

LINEA DEL BRASIL-PACÍFICO

LINEA DE CANARIAS

LINEA DE FERNANDO POO

LINEA DE TANGER

SOCIEDAD FRANCO-ESPAÑOLA

ESTOMAGO ARTIFICIAL

ESTOMAGO ARTIFICIAL

ESTOMAGO ARTIFICIAL

ESTOMAGO ARTIFICIAL

ACEITE de HOGG

EMULSION NADAL

EMULSION NADAL

EMULSION NADAL

# LOS APARATOS FISIOLÓGICOS Y TERAPÉUTICOS

## Consideraciones generales

Todos los adelantos de la ciencia arrancan de esta verdad, antes desconocida y hoy axiomática: «La electricidad es la fuerza universal que sostiene la vida.»

Al llegar la ciencia al conocimiento, a la posesión de esta verdad, comenzó esa grandiosa revolución científica que en pocos años ha transformado los procedimientos, realizando maravillas al sustituir a la antigua rutina, del todo empírica, la acción de los agentes físicos, que son las fuerzas que producen y sostienen el equilibrio orgánico.

Hoy la ciencia puede decir con orgullo que está en posesión del secreto de la vida, puesto que conoce la ley a que obedece: «La ley de la transformación de las fuerzas.»

Las analogías entre esa fuerza universal que se llama «electricidad» y la fuerza misteriosa que sostiene la vida en el individuo, fenómeno que Hipócrates llamó «cálido innato», sus discípulos «fuerza vital» y los fisiólogos, en época reciente, «fluido nervioso»; las analogías, decimos entre este «fluido» y el «fluido eléctrico», fueron ya sospechadas en el siglo XVIII por Galvani y Volta.

De experimento en experimento, de observación en observación, de adelanto en adelanto, en el vertiginoso movimiento progresivo de la ciencia, ésta ha llegado a establecer las siguientes conclusiones:

En la Naturaleza no se pierde ni puede perderse un solo átomo de «materia.» Esta se transforma en combinaciones distintas.

Y así como no se pierde la «materia», no puede perderse la «fuerza», que se transforma también en distintas manifestaciones o modalidades. «Luz, calor, electricidad», son manifestaciones aisladas, combinadas o transformadas de la «fuerza universal.»

Y por esa ley de la transformación, en el ser viviente la «energía eléctrica» se transforma en «energía orgánica.»

Aquellas analogías que sospecharon Galvani y Volta, constituyen algo más que analogías: son la misma entidad, la misma fuerza.

La electricidad obra, pues, sobre el organismo, sosteniendo el equilibrio de la vida; es decir, el organismo recibe de las fuerzas de la Naturaleza, en forma de energía eléctrica, los elementos, las fuerzas que necesita para su sostenimiento.

Ya los enfermos no necesitan someterse a aquellos interminables tratamientos, ingiriendo multitud de sustancias químicas, que las más veces se dirigen al síntoma, sin combatir la causa, y capaces siempre de provocar peligros, ya por sí mismas, ya por sus misteriosas combinaciones con los jugos orgánicos.

La «electricidad», dando energías nuevas a las fuerzas vitales; la «Radioscopia», iluminando cavidades internas, antes ocultas a nuestras miradas; los «Rayos X» mostrándonos por medio de la fotografía los misterios todos de las profundidades del organismo; el «Baño de luz», proporcionándonos un nuevo y valioso agente terapéutico, han realizado la transformación de la ciencia.

Pero aun siendo así, el éxito no podía considerarse como completo mientras los beneficios del sistema no alcanzaran más que a los individuos que en esos centros residen ó a ellos puedan acudir.

La humanidad entera tiene derecho a la vida, y ese derecho es igual para los hombres todos.

De aquí la necesidad de llevar los beneficios del tratamiento electroterápico a la masa que constituye la mayoría y que reside lejos de esos grandes centros de población.

El problema no era difícil. Hoy la electricidad se produce, se divide, se fracciona ó se acumula; se maneja, en fin, á voluntad.

Confeccionar un aparato, sencillo para que pueda ser manejado por los enfermos, económico para que esté al alcance de todo el mundo y ligero para que llegue fácilmente al hogar más apartado, este era el problema que la ciencia tenía que resolver, y que ha resuelto la «faja eléctrica».

## LA FAJA ELÉCTRICA

La «faja eléctrica», del Dr. Somma, de la que tenemos privilegio de invención, es, como queda dicho, un sencillo aparato en cuya conexión entran los elementos necesarios para el desarrollo de una suave corriente continua y permanente, llamada a actuar de una manera constante sobre el organismo.

Este aparato posee los principios científicos que acabamos de estudiar, y la naturaleza a ellos resuelve el problema de llevar los beneficios de la ciencia moderna, del tratamiento eléctrico, á todas partes.

Esta «faja», que representa la aplicación de la electricidad con todas sus acciones, es la última expresión, el último adelanto de la ciencia y el resumen práctico de la electroterapia.

Para explicarnos de una manera racional sus efectos terapéuticos, sus múltiples aplicaciones para esto, aparte de muy diversas enfermedades, vamos á exponer sus efectos fisiológicos, porque de éstos se deducen aquéllos.

**EFFECTOS FISIOLÓGICOS DE LA FAJA ELÉCTRICA.**—Debemos considerar estos efectos en la siguiente forma:

**Acción sobre los nervios y los músculos.**—Sobre la circulación. Sobre los microbios y sus toxinas.

**Acción sobre los nervios y los músculos.**—Comenzaremos por decir que á los efectos de la corriente eléctrica continúa que desarrolla nuestro aparato son insensibles los nervios periféricos, por lo que pueden emplearse sin la menor molestia hasta las personas de sensibilidad más exquisita.

El primer efecto sobre los nervios de la sensibilidad, una vez que ha penetrado la corriente en el organismo, es analógico del dolor, acción preciosa que, como más adelante exponeremos, se aprovecha en múltiples indicaciones.

Impresiona también los neurones centripetos, y, aparte de la percepción sensible, realiza una excitación incoordinada, muy importante para ser sentida y apreciable sólo en sus efectos.

Sobre los nervios tróficos actúa de una manera muy notable, eficacia que se comprende por su acción directa sobre la célula, por su energía física y por la aceleración de los actos nutritivos. Por eso aumenta la capacidad respiratoria, eleva la tasa de urea y disminuye la cifra de ácido úrico.

Su acción sobre el sistema nervioso central es manifiesta. Esta acción sobre la médula y el cerebro, actúa privativamente por la corriente eléctrica, tal como la hace penetrar en la médula de los neurones centripetos y por la excitación directa de la energía eléctrica, y secundariamente por la pujanza circulatoria que despierta esta energía y la actividad en los cambios nutritivos.

**Acción sobre la circulación.**—El sistema circulatorio es fuertemente influenciado por la acción eléctrica, en los vasos cutáneos se dilatan, el pulso disminuye en frecuencia y se establece la regularización.

D'Arsonval, Moutier, Leduc, Oudin y otros muchos autores han hecho constar las modificaciones muy claras de la tensión arterial, con lo que se confirma la conclusión de que la energía eléctrica, tal como la hace penetrar en el organismo nuestro aparato, al provocar la actividad circulatoria, es tan útil en las enfermedades generales con nutrición lenta, como en las inflamaciones con exstasis capilar ó venoso.

**Acción sobre la nutrición.**—El ilustre profesor D'Arsonval ha insistido mucho en las modificaciones que lleva la electricidad á las células y á los tejidos. En el hombre, el hidrógeno de ácido carbónico eliminado, el hidrógeno de la respiración sube de 79 calorías á 127, sin aumento de la temperatura central.

En los reumatismos crónicos el ácido úrico se elimina y aumenta la urea, según los experimentos de Morson, como también disminuye la cantidad de orina en los diabéticos.

En fin, como aseguran Larat y Apóstol, aumentan en general los cambios nutritivos.

**EFFECTOS TERAPÉUTICOS.**—Conocidos ya los efectos fisiológicos, es decir, el modo de acción de la manera de obrar de la corriente eléctrica sobre el organismo, lógicamente se deducen sus efectos terapéuticos, las precisas «indicaciones, que podemos llenar.»

Teniendo en cuenta, en primer término, la transformación de la energía eléctrica en energía orgánica, tenemos en ella un tónico general del organismo, que nos proporcionará éxitos en todas las enfermedades debidas á la debilidad. La «anemia», las convalecencias, las parálisis, la atonía del estómago, la debilidad general en el hombre y en la mujer, la impotencia y la esterilidad serán combatidas en breve tiempo y victoriosamente por nuestra «faja eléctrica.»

Su acción sobre los nervios de la sensibilidad es aprovechable como anestésico, y la usamos en toda clase de neuralgias, habiendo conseguido la curación de ciáticas rebeldes.

Su acción sobre el sistema nervioso central, médula y cerebro, corrige de manera segura todos los desórdenes y desequilibrios nerviosos, «riendo» especiales beneficios en la neurastenia, histerismo, clorosis, mielitis y reblandecimientos medulares y en todas las afecciones de ella derivadas, como ataxia locomotriz, atrofia muscular, etc., etc.

Los efectos de la corriente eléctrica sobre la circulación en general nos dan una indicación para el tratamiento de las enfermedades cardíacas (pericarditis y endocarditis), como en la arterio esclerosis, fibrosis ó otras afecciones del aparato circulatorio.

Sus efectos sobre la nutrición nos proporcionan nuevas y precisas indicaciones en las enfermedades gástricas en general como también en todas las manifestaciones del artrismo, reumatismo, gota, diabetes, etc., y también en todos los desórdenes funcionales.

Por último, y como antes dijimos, su acción microbicida, primitiva ó secundaria, nos rinde éxitos en el tratamiento de las enfermedades infecciosas, tales como la «faja eléctrica», y la usamos en todas las enfermedades que se refieren al aparato circulatorio.

En fin, como antes dijimos, su acción microbicida, primitiva ó secundaria, nos rinde éxitos en el tratamiento de las enfermedades infecciosas, tales como la «faja eléctrica», y la usamos en todas las enfermedades que se refieren al aparato circulatorio.

En fin, como antes dijimos, su acción microbicida, primitiva ó secundaria, nos rinde éxitos en el tratamiento de las enfermedades infecciosas, tales como la «faja eléctrica», y la usamos en todas las enfermedades que se refieren al aparato circulatorio.

En fin, como antes dijimos, su acción microbicida, primitiva ó secundaria, nos rinde éxitos en el tratamiento de las enfermedades infecciosas, tales como la «faja eléctrica», y la usamos en todas las enfermedades que se refieren al aparato circulatorio.

En fin, como antes dijimos, su acción microbicida, primitiva ó secundaria, nos rinde éxitos en el tratamiento de las enfermedades infecciosas, tales como la «faja eléctrica», y la usamos en todas las enfermedades que se refieren al aparato circulatorio.

## PARALISIS GENERALES Ó LOCALES.

La célula nerviosa ó muscular, en todas las manifestaciones paralíticas ha sufrido el choque de los desórdenes morbosos, producidos por distintas causas, y la vivificación de las células se consigue restableciendo por medio de la corriente eléctrica el equilibrio orgánico.

**HEMIPLEGIAS Y PAR PLEGIAS.**—Con el uso de la faja eléctrica se consigue que la corriente actúe sobre el sistema vaso-motor, con lo que viene la reabsorción de los derrames y la normalidad del funcionamiento nervioso y circulatorio.

Por último viendo sus beneficios (la «faja eléctrica», en la «mielitis, epilepsia, corea, (baile de San Vito) y en todas las enfermedades nerviosas en general.

Queremos fijarnos muy especialmente en la «mielitis, y demás afecciones de la médula.» A este propósito dice Mr. Guimbal.

«Es un hecho irrefutable que los centros nerviosos pueden ser inmediatamente afectados por la energía eléctrica á través de las paredes sólidas y de las cubiertas musculares que les cubren, y que en la práctica, en la aplicación de Erb y otros experimentadores han demostrado que el cerebro y la médula pueden ser atravesados por las energías eléctricas, aplicadas exteriormente hasta por un bajo potencial.»

«En estos principios se funda la aplicación de la «faja eléctrica», en todas las afecciones medulares, y como alcanza la curación actuando sobre el eje central directamente, quedan curados también todos los desórdenes que aquellas enfermedades producen, ya en los nervios sensitivos, ya en el aparato locomotor (atrofia muscular, parálisis, ataxia locomotriz.)»

## Aparato respiratorio

**TUBERCULOSIS PULMONAR.**—Ha sido D'Arsonval el primero en llamar la atención sobre los efectos de la electricidad en el tratamiento de esta enfermedad terrible, y hoy está fuera de discusión que sólo con ella se alcanza el triunfo.

A este propósito dice Mr. Doumer.

«Cuando la reacción provocada por este tratamiento varía en razón de las condiciones individuales, del grado de desarrollo adquirido por la enfermedad y del estado diatéstico, se pueden sin embargo, establecer reglas generales.»

«Los diversos síntomas no ceden con la misma rapidez, algunos cesan desde el principio; tales como los sudores y la fiebre vespertina; otros son más lentos en desaparecer, como el enfriamiento, la tos y expectoración; otros, como los síntomas estrabícos, no cesan sino al cabo de mucho tiempo de permanecer atenuados.»

«La electricidad constituye, pues, el único tratamiento de la tuberculosis pulmonar, y esos beneficios se obtienen con nuestra «Faja eléctrica.»»

«Asma, conqueque (tos ferina), catarras; la fangitis, bronquitis, toses rebeldes, disnea, enfisema pulmonar.»—Sea la que quiera la alteración de la función respiratoria, como esta nutrición está presidida por el nervio pneumo-gástrico, al aplicar sobre el estómago la corriente eléctrica restablece la normalidad.

«Así es como la «Faja eléctrica», dá sus resultados en estas distintas enfermedades.»

## Aparato circulatorio

**ENDOCARDITIS Y PERICARDITIS.**—Estas enfermedades, como todos los desórdenes cardíacos, son favorablemente influenciadas por la corriente eléctrica, como ya expusimos al hablar de sus efectos fisiológicos.

Su acción sobre los «várices, flebitis, hemorroides, arterio esclerosis», se explica por su efecto tónico y descongestionante y por la actividad de la circulación.

## Aparato digestivo

Sus éxitos son seguros en todas las enfermedades que reconocen por causa la «atonía, del estómago, como dispepsias, en sus diferentes manifestaciones, gastritis, gastritis, úlceras, catarras, catarras gastro-intestinales, etc.»

No menos beneficios rinde en las afecciones del hígado, la hipertrofia de este órgano, la hepatitis, los cálculos hepáticos, son justiciables bajo la acción de la corriente eléctrica, que no sólo actúa directa, sino secundariamente por la actividad que imprime á las combustiones orgánicas.

Las enfermedades del bazo en general, y muy especialmente los infartos consecutivos y fiebres intermitentes y malaria, obtienen en la misma forma la curación, con el uso de nuestra «Faja eléctrica.»

## Aparato génito-urinario

Al llevar su efecto al organismo la electricidad, reponiendo las fuerzas consumidas, y actuando la «Faja», directamente sobre los órganos de la generación, cura en la mujer la «este-rosidad», producida por la «atonía» del útero, normaliza las funciones de éste y los ovarios, y previene las complicaciones que pueden presentarse en el pauperio. También ejerce una acción resolutoria sobre los fibromas (tumores uterinos), regulariza la función menstrual y cura la «prostitución.»

Queremos insistir muy especialmente en lo que se refiere á la esterilidad. Son innumerables los casos de señoras que por distintas causas permanecen estériles, sin realizar la sublime y santa aspiración de la mujer á ser madre; y esta aspiración, que es el alma de la vida, se ve frustrada por la «atonía» de los órganos de la generación, que se restablece por la acción resolutoria de la «Faja eléctrica.»

Los más ilustres maestros de la ciencia electroterápica así lo consignaron y es un hecho confirmado en sus respectivos experimentos.

«L'horra béta» como la «faja eléctrica», sometiendo los órganos de la generación á los beneficios de la electricidad, deben usarla las mujeres estériles para llenar cumplidamente la sagrada misión de la maternidad.

«En este punto, la «Faja Eléctrica», ha venido á confirmar las observaciones del ilustre doctor Apóstol, que hablando de las corrientes eléctricas en el reumatismo, decía: «Ya se trate de un reumatismo crónico ó de sus comienzos ó consecutivo á un estado agudo, las conclusiones terapéuticas son las mismas, «pues ha sido en estas enfermedades en las que hemos observado los más brillantes éxitos.»»

El mismo doctor Apóstol hace extensivos estos resultados á todas las manifestaciones «artríticas, gota, diabetes, etc., como se observan también en el «escrofulismo, linfatismo, herpesismo y sífilis.»

**POLISARCIA (obesidad).**—Es también una manifestación artrítica. El uso de nuestra «Faja», proporciona libertad en los movimientos y la locomoción, favoreciendo la eliminación de las excretas urinarias, corrige el estado polisárcico.

Solo hay que mencionar las atrofia muscular, la anquilosis y las desviaciones de la columna vertebral, enfermedades que se corrigen con las actividades orgánicas que lleva el organismo la energía eléctrica.

## Vejez prematura

Hemos dicho más de una vez que las condiciones de la vida moderna, la falta de higiene, las actividades intelectuales á costa del funcionamiento físico causan son en pocas enfermedades. Este agotamiento de fuerzas físicas ocasiona la vejez prematura, acordando de manera tan notable el término medio de la vida.

«Si conseguimos, pues, llevar al organismo fuerza y energía para las resistencias, conseguiremos evitar el mal ó, por lo menos, atenuarlo.»

Y como nuestra «Faja eléctrica», da estos resultados actuando, como hemos visto en sus efectos fisiológicos, sobre los centros nerviosos, sobre las funciones todas de nutrición y prestando, en fin, energías nuevas al organismo, no sólo evita y corrige la vejez prematura, sino que puede contribuir á la «longevidad.»

## Electricidad de la «Faja»

Los elementos de que va provisto el aparato desarrollan una corriente eléctrica de dos á 18 volts y de 5 á 85 miliamperos.

Este corriente puede compararse con los aparatos de precisión al efecto. Por medio del galvanómetro se comprueba el paso de la corriente; el voltímetro y el miliamperómetro miden su fuerza é intensidad. No teniendo estos instrumentos, se aplican sus polos á un timbre eléctrico cualquiera, que sustrá el eco. La «Faja», desarrolla electricidad por tres meses.

Al cabo de este tiempo, si fuera preciso continuar el tratamiento, debe remitirse el aparato á este gabinete para renovar la carga con un coste de 25 por 100 del valor de la «Faja.»

## Manera de usar la Faja Eléctrica

Los enfermos pueden aplicarse la «Faja», por sí mismos, de modo que las placas de que va provista queden en contacto con la piel, ajustando mejor con el empleo de los remedios para que no lo ocasionen molestias, pues al efecto va provista de hebillas. Una vez colocado el aparato, pueden llevarlo de día y no quitárselo de noche, á menos que circunstancias especiales les obliguen á quitárselo, pues como su modo de uso, se lo explicará nuevamente.

Como regla general puede establecerse que una de las placas venga á quedar situada sobre el sitio enfermo ó lo más próximo á él que sea posible. Así en las enfermedades del estómago por ejemplo, una de las placas vendrá á colocarse por debajo de la apófisis xifoides (boca del estómago) y la otra se apoyará sobre las vértebras dorsales. En las enfermedades de la médula, las dos placas caen sobre la columna vertebral, una en la región dorsal y otra en la región sacro-lumbar. El aparato según los casos, tiene la forma de «Faja Corset ó cinturón», y va provisto de electricidad que lleva la corriente al punto enfermo. Para la construcción del aparato, los enfermos deben remitir las medidas siguientes: 1.º circunferencia del cuerpo á la altura de la boca del estómago, 2.º circunferencia tomada por la cintura, 3.º vertical distancia entre las dos medidas anteriores.

## Certificados

El que suscribe, Médico Cirujano, con ejercicio de su profesión en esta corte y villa, con patente 147.

Don José C. de Cristóbal, Licenciado en Medicina y Cirugía, del Instituto Rubio, de Madrid.

Certifico: Que estando padeciendo algunos años una dispepsia gástrica atónica, y no encontrando mejoría con el empleo de los remedios apropiados, he hecho uso de la «Faja Eléctrica» del Dr. Somma, habiendo obtenido la curación deseada á los seis meses de su aplicación.

«Igual éxito obtuvieron varios enfermos á quienes aconsejé dicha «Faja.»»

«Y para que conste, expido la presente en Madrid á 29 de enero de 1901.—José C. de Cristóbal.»

Don José Canals, Licenciado en Medicina y Cirugía, con ejercicio en esta corte y patente número 308.

Certifico: Que hace algún tiempo venía padeciendo de neurosenia, y cansado de hacer uso de toda clase de medicamentos, con las que no conseguía encontrar alivio, me decidí á hacer uso de la «Faja Eléctrica», del doctor Somma, la cual me mejoró al poco tiempo de su uso, y á los cuatro meses de llevarla puesta quedé completamente curado de tan molesta afección.

«También me recomiendo á varios de mis enfermos que padecían afecciones nerviosas, y han conseguido el mismo resultado que yo obtuve.»

«Y para que conste, expido la presente en Madrid á 15 de diciembre de 1900.—José Canals.»

Don Pedro A. Roux, Licenciado en Medicina y Cirugía, con patente número 1, Titular de esta villa.

Certifico: Que don Luis Manzano y Rojas, labrador, natural y residente en el Kebozar, partido judicial de Vaidesillas, venía padeciendo desde hace cinco años, de dolores reumáticos articulares.

«Después de haber empleado varios tratamientos que aconseja la ciencia sin obtener resultado ninguno, le aconsejé el uso de la «Faja Eléctrica», del Dr. Somma. A los veinte días, vi, no sin sorpresa, que el paciente había encontrado una mejoría, y á los tres meses se encontraba completamente curado.»

«Doy el presente en Navaconcejo (Cáceres), á 25 de septiembre de 1899.—Pédro A. Roux.»

Don José Hernández Mariscal, Licenciado en Farmacia y ex-farmacéutico militar en Filipinas.

Certifico: Que habiendo adquirido en dicho país un catarro gástrico intestinal, el cual a pesar de haber hecho uso de todos los medicamentos apropiados para dicha afección, no encontré mejoría y me decidí á hacer uso de la «Faja eléctrica», del doctor Somma, con la cual obtuve la curación á los tres meses.

«Y para que conste, expido la presente en Madrid á 12 de enero de 1901.—José Hernández Mariscal.»

Don Constantino Uldaca Médico cirujano, con ejercicio en Madrid, y patente vigente número 8.

Certifico: Que he prescrito y recomendado en diferentes ocasiones, en bastantes clientes de mi consulta particular, la «Faja eléctrica», del doctor Somma, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago, hígado y vejiga, y en todas ellas he obtenido el aplacido de los excelentes resultados que siempre han obtenido aquellos, mereciendo especial mención varios casos de curación seguida con su empleo en la polisarcia, diversas afecciones nerviosas, enfermedades del estómago